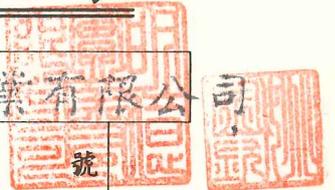


外盒、仿單、標籤粘貼表

產品名稱	湧永維他命E	申請廠商	明億實業有限公司
衛生署給證號碼	衛署藥輸	字第	10052 號



天然型ビタミンE剤

トコペル[®]

生命の維持のために酸素は欠くことのできないものです。体の中で反応性が高まり、脂肪から過酸化脂質を生じさせます。過酸化脂質は、生体にとって有害であり、若くは多くの成人病の原因になると言われています。ビタミンEは、この過酸化脂質の増大を防止する働きがあり、末梢血行障害や更年期障害、月経不順に効果があることが認められています。更に、老年期は食物の量が減り、栄養素の吸収も低下しますので、トコペルによる天然型ビタミンEの積極的な供給をおすすめ致します。

成分・分量
本品3カプセル中
酢酸d-α-トコフェロール……………300mg
サフラワー油……………600mg

作用と特長
●末梢の血行をよくします。
毛細血管の働きをよくし、体のすみずみまで血行を促し、手足の冷えやしびれ、しもやけなどの症状をやわらげます。
●ホルモンの分泌機能をとのえます。
内分泌器の働きをととのえ、ホルモンバランスの乱れからおこる更年期の不快感をやわらげ、月経不順を改善します。
●リノール酸の豊富なサフラワー油をベースに用いています。
リノール酸は体細胞の重要な構成成分であるところから、必須脂肪酸と呼ばれています。植物油が健康によいと言われるのも、このリノール酸が豊富なことからですが、植物油の中ではサフラワー油に最も多く、1カプセルあたり約150mgのリノール酸を含んでいます。
●のみやすく、安定性にすぐれています。
小粒のソフトゼラチンカプセル剤で、のみやすく、気密性が高いため成分の安定性にすぐれています。

用法・用量
大人1日1～3回、1回1カプセルを食後に服用して下さい。

効能・効果
●末梢血行障害による次の諸症状の緩和：
肩・首すじのこり、手足のしびれ・冷え、しもやけ
●更年期における次の諸症状の緩和：
肩・首すじのこり、冷え、手足のしびれ、のぼせ
●月経不順
「ただし、これらの症状について1か月ほど服用しても改善がみられない場合には、医師又は薬剤師に相談して下さい。」
●次の場合のビタミンEの補給：
老年期

105. 3. -7

市售藥品同時放置中、外文仿單者、
外文仿單内容須與本署核定之中文仿單内容相符，廠商可依核定之中文仿單自行修正外，通仿單内容。



※外文仿單應檢附中譯文